

Making the railway system work better for society.

Mr. Ivo Zlámal Project Manager Železničná spoločnosť Slovensko, a.s. (ZSSK) Rožňavská 1, 83272 Bratislava, Slovakia

Valenciennes, 8th October 2020

TAP TSI Compliance Results – CEF Grant Agreement INEA/CEF/TRAN/M2015/1138635

To whom it may concern,

I confirm and certify herewith that the following TAP TSI functionalities implemented by the company Železničná spoločnosť Slovensko (Slovakia), within the project *"Implementation of the technical interoperability for TAP TSI subsystem at ZSSK"*, co-financed by the Connecting Europe Facility Fund, are compliant with the appropriate provisions of the TAP-TSI Regulation 454/2011 and its Technical Documents.

Details of the Action:

Name of the Action:	Implementation of the technical interoperability for TAP TSI subsystem at ZSSK			
No. of the Action:	2015-SK-TM-0321-W			
No. of the Grant Agreement:	INEA/CEF/TRAN/M2015/1138635			
Duration of the Action:	2019-2020			
Verified Activity:	Activity 10: Master Plan Part 9 TAP-TSI			
Verified TAP TSI Functionalities:	Ticket Sales			

The detailed results of the verification process are concluded as follows:

ZSSK has sent to the European Union Agency for Railways on 5 October 2020, for verification, the following attached documents:

TAP TSI function / specification	Content description				
	Annex 1 Home printed ticket international (example to evaluate used format) Annex 2 Home printed ticket domestic (example to evaluate used format)				

Table 1 Documents for verification

The conclusion of the analysis is:

1. The home printed ticket has been verified if the layout and the content of the barcode, is compliant against the technical document B.7 of the official TAP data catalogue version baseline 1.3.0 (see https://www.era.europa.eu/content/tap-baseline-130).

Stefan Jugelt Railway Systems Unit Project Officer Tel: #33327096753 Email: stefan.jugelt@era.europa.eu

Error! Reference source not found. verified¹

Home printed ticket

ERA has got from ZSSK a delivery of a 3 home printed ticket to test, if the tickets are compliant with the TAP TSI:

- 1 international return ticket Bratislava – Vienna

T) Že	elezničn	á spoločnosť Slove	ensko, a.	8.			328300275	
	CESTOVNY LISTOK TICKET			JOHN SMITH 01 DOSPELY/ADULT				
CIV 1156								
PLATNY / V	ALID: 2020							
30	\odot	Z / FROM	•	DO / TO		30	\odot	TRIEDA/ CLASS
17.03.20	00:00	BRATISLAVA	→	WIEN		17.03.20	24:00	2
17.03.20	00:00	WIEN	→	BRATISLAVA		17.03.20	24:00	2
		RCHEGG(GR)<1181>SIE						
		VIA MARCHEGG/GAENSERN						
		NIC / NACH/VON ALLEN BAH		WIEN/BRATISLAV	A		EUR	14.00
SMILLORN 2020 SH	S 1	IC A RJX INCL. 1 RAD/BIC	YKEL		06.03.20 15:11			

Medzinárodná preprava - dodanie je oslobodené od dane.

Tento internetový lístok je neprenosný, platí len pre cestujúceho, ktorého osobné údaje sú na ňom uvedené.

Cestujúci je povinný pri kontrole vo vlaku k tomuto listku predložiť občiansky preukaz alebo pas alebo akýkoľvek preukaz s fotografiou a dátumom narodenia, oprávňujúci využívať zlavnené cestovné v železničnej preprave.

Tento listok nie je možné vrátiť z dôvodov na strane cestujúceho, je ho možné vrátiť liba z dôvodu mimoriadnost (meškanis, nehoda, kalamita, strajk) v osobnej pokladnici na stanici v súlade s Obchodnými podmienkami Internetového obchodu ZSSK zverejennými na www.zsak.ak.

Die Internationale Beförderung beinhaltet keine Umsatzsteuer.

Der Fahrschein gilt nur auf den ausgestellten Namen und ist nicht übertra

Der Reisende ist verpflichtet bei einer Fahrscheinkontrolle im Zug einen Lichtbildausweis (Personalausweis, Reisepass oder anderer Ausweis mit Geburtsdatum, welcher ihn zu einer Ermässigung bei der Beförderung berechtigt) vorzweisen.

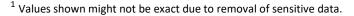
Für diesen Fahrschein gibt es laut den Allgemeinen Geschäftsbedingungen für den Internetverkauf der ZSSK (verfügbar auf www.zssk.sk) keinen Umtausch oder Erstattung, die Fahrgastrechte bleiben erhalten.

ZSSK 07351/33515

IČO: 35914939 DIČ: 2021920076 IČ DPH:SK2021920076

Železničná spoločnosť Slovensko, a.s., Rožňavská 1, 832 72 Bratislava Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I. v oddieli Sa vložka č.3497/B





120 Rue Marc Lefrancq | BP 20392 | FR-59307 Valenciennes Cedex Tel. +33 (0)327 09 65 00 | era.europa.eu

1 domestic ticket Bratislava – Košice

D že	lezničná s	poločnosť Slovens	iko, a.s.		D43B926E54D885524	3C6F4D4	
					Karel K	routil	
					DOSPE	LY	
CIV 1156							
PLATNY / V/	ALID: 2020						_
30	S	Z / FROM	*	DO / TO	30	Ø	TRIEDA
8.10.20	16:04	Bratislava hl.st.	•	Kośice	18.10.20	22:35	1.
EZ/VIA:							
O/ZO VSET	TKYCH STANIC	/ NACH/VON ALLEN BAHNH	OEFEN IN Bra	atislava hl.st./Košice			
						EUR	2.11
				05.10	20 07:13		
to listok nie škanie, neh metového o Internationa Fahrschein sepass oder schtigt) vorz diesen Fahr	je možné vrátiť oda, kalamita, ši bichodu ZSSK z ale Beförderung gilt nur auf den anderer Auswe uweisen. rschein gibt es la	z dôvodov na strane cestujúce trajk) v osobnej pokladnici na t verejnenými na www.zssk.sk. beinhaltet keine Umsatzsteuer ausgestellten Namen und ist n is mit Geburtsdatum, welcher i	ho, je ho mož stanici v súlade icht übertragb ihn zu einer Er sbedingungen	ar. mässigung bei der Beförderung für den Internetverkauf der ZSSP	osti		
					ول ا	-	
						C el	_ ~
					╴╺╴┍┨		
K 07351/33	1515						
		76 IČ DPH:SK2021920076					
		ko, a.s., Rožňavská 1, 832 72 Okresného súdu Bratislava I.		ožka č 3497/B			
				1/1			

ERA did the following tests:

- Layout check of the international ticket against the technical document B.7
- Check of the content of the barcode

The check has shown, that the ticket layout and the content of the barcode for the international ticket is in line is with the specifications of the home printed tickets for the TAP TSI.

Content of the barcode of the international ticket:

U_HEAD0100531156 411328300275268306032020151155KENU_TLAY010647RCT20022020501040000411560301015000019PLATNY / VALID 20200018023300022CESTOVNY LISTOK

TICKET0052011100011JOHN JUNIOR015201190001401

DIETA/CHILD060101050000517.03060701050000500:00065201050000517.03065801050000524:000613011900010BRATISLAVA0634011700004WI EN06660105000012070101050000517.03070701050000500:00075201050000517.03075801050000524:000713011900004WIEN0734011700010B RATISLAVA076601050000120801047000041<1156>MARCHEGG(GR)<1181>SIEBENBRUNN-LEOP.1201035000152EURegio WIEN TICKET VIA MARCHEGG/GAENSERNDORF/KITT

DO/ZO VSETKYCH STANIC / NACH/VON ALLEN BAHNHOEFEN

NEPLATI VO VLAKOCH IC A RJX INCL. 1 RAD/BICYKE1352021900008EUR 7.001156AA010012

ERA did not test the domestic ticket, because domestic tickets are not covered in the TAP TSI regulation.